



A PLACE TO IMAGINE

BOLETÍN DE JUNIO 2020

MENSAJE DEL ALCALDE NEWTON

Queridos amigos y vecinos:

Aunque las restricciones para ir a trabajar y moverse por la sociedad han disminuido con la expiración de varias órdenes ejecutivas de la Oficina del Gobernador, esto no significa dejar que dejemos de preocuparnos por la pandemia. Debemos seguir siendo cuidadosos y limitar nuestra exposición a otros siempre que podamos. Es responsabilidad de todos nosotros mantener las prácticas de seguridad para poder avanzar a la siguiente fase en nuestro camino hacia la recuperación y la normalidad.

A partir del 18 de mayo, el gobernador Kemp ha ordenado las siguientes restricciones:

1. Los ancianos y las personas de salud frágil todavía deben quedarse en sus hogares hasta el 12 de junio.
2. Si bien ciertos negocios pueden reanudar operaciones limitadas (énfasis en LIMITADAS), SOLO pueden abrir si cumplen con normas específicas sanitarias y de distanciamiento social obligatorias para la seguridad de los clientes y empleados. Esto incluye usar mascarillas y mantenerse a una distancia apropiada. TODOS los negocios, incluso los considerados “esenciales” en órdenes anteriores, deben cumplir estos requisitos. Los bares, centros nocturnos, parques de atracciones, espacios para espectáculos en vivo y piscinas públicas permanecen cerrados en este momento.
3. Todos los residentes de Georgia deben seguir manteniendo el distanciamiento social, limitar sus viajes y utilizar buenas prácticas. No se permitirán reuniones de más de 10 personas a menos que sea posible mantener 6 pies de distancia.

La Oficina del Gobernador ha proporcionado guías sobre lo que cada uno de nosotros debemos hacer en esta nueva fase, ya sea un negocio, un ciudadano, un empleado, etc. Pueden visitar norcrossga.net/COVID19 y examinar los documentos que les sean pertinentes. Si tiene alguna pregunta o inquietud, puede visitar la página de la Oficina del Gobernador gov.georgia.gov, escribir a covidcomments@georgia.org o llamar al 404-656-1776.

Estoy encantado de ver que tantas empresas en Norcross pueden reabrir, y tomo esto como una señal alentadora de que se acercan mejores tiempos. Sin embargo, no nos adelantemos ya que podríamos tener retrocesos si no permanecemos vigilantes. Si es posible trabajar desde casa, por favor hágalo. Si tiene que salir, por favor tome las debidas precauciones. Si está reabriendo su negocio, hágalo en cumplimiento con las restricciones impuestas por el gobierno.

Somos una comunidad, y para superar estos retos debemos trabajar juntos el alcalde, el concejo, los ciudadanos, el personal y los negocios. Nos corresponde a todos garantizar que Norcross siga siendo un lugar seguro y acogedor para vivir, trabajar y jugar, “un lugar de ensueño”.

Atentamente,
Craig Newton, Alcalde



¡MANTÉNGASE AL DÍA!

¡Visite NORCROSSGA.NET/COVID19
para obtener la información y recursos
más actualizados y registrarse para
recibir alertas!

RECORDATORIO

NUEVO CARGO POR RECICLAJE A PARTIR DE SEPTIEMBRE 2020

El 1 de enero de 2020, nuestro proveedor de desperdicios sólidos comenzó a cobrar a la Ciudad de Norcross una tarifa por servicios de reciclaje. Esto se debe en parte a múltiples factores: 1) un aumento en el costo de procesamiento para el reciclaje de una sola corriente en áreas residenciales debido a la contaminación, 2) el mercado del reciclaje de productos básicos se ha reducido a nivel mundial, y 3) China tiene una nueva política bajo la cual no aceptará material reciclable de los Estados Unidos. Ante esta realidad, muchos municipios han decidido eliminar el servicio de reciclaje para sus comunidades. La Ciudad de Norcross, sin embargo, es una Comunidad Verde con la certificación de nivel Platino, comprometida en brindar servicios sostenibles a sus residentes. Para ayudar a compartir la carga de este nuevo gasto, a todos los residentes se les cobrará \$0.72 por mes por este servicio en su factura de impuestos, a partir de septiembre de 2020.

NO VIERTA GRASAS NATURALES, ACEITES NI GRASAS SINTÉTICAS POR EL DESAGÜE

Es imperativo mantener las grasas naturales, los aceites y las grasas sintéticas (F.O.G.) fuera de nuestras tuberías y sistema de alcantarillado. Cuando vierte estas sustancias por su fregadero, estas se pegan a las paredes de sus tuberías y con el tiempo pueden bloquear completamente la plomería o el sistema de alcantarillado, y ocasionar daños costosos por reflujo de aguas negras en su hogar o derrames en ríos y arroyos cercanos. F.O.G. sigue siendo la principal causa de bloqueos del sistema de alcantarillado en la región metropolitana de Atlanta.

Recuerde que cualquier sustancia aceitosa o láctea se considera F.O.G., como las grasas de la carne, los aceites de cocina (oliva y coco), los productos lácteos (sí, helado y yogur), las salsas, los aderezos y los adobos. Puede tomar las siguientes medidas para ayudar:

- Enfríe los F.O.G. y coloque los líquidos en un recipiente. Si el reciclaje de grasa no es una opción en su área, ponga su recipiente F.O.G. en la basura cuando esté lleno.
- Raspe los sólidos en la basura.
- Limpie los platos y utensilios de comida completamente.
- Siga el protocolo de prevención de F.O.G., incluso si tiene un triturador de basura. Los trituradores no eliminarán el F.O.G., simplemente lo pican en pedazos más pequeños.

Este mensaje es traído por el equipo de Administración de Aguas Pluviales de la ciudad. Para más consejos y recursos, visite la sección de educación de su página web: norcrossga.net/stormwater.

RECORDATORIO

PROHIBICIÓN DE QUEMA EN VIGOR

La prohibición de la quema en vigor desde el 23 de marzo continuará hasta el 30 de septiembre. Por favor consulte al Departamento de Bomberos de Gwinnett para más información. La línea telefónica de quema al aire libre es 678-518-4979.

¡Felicidades a los GRADUADOS!

¡La ciudad desea reconocer y felicitar a los graduados de la clase 2020 de Norcross! Ustedes han enfrentado obstáculos que ninguna otra clase graduada ha tenido que enfrentar, y por ello sus logros son incluso más significativos. Estamos muy orgullosos de ustedes. ¡Su arduo trabajo, dedicación y resiliencia nos inspiran! Queríamos hacer algo especial para todos ustedes. ¡Disfruten de las carteleras en su honor y vayan a conquistar sus sueños!





PRESENTANDO EL NUEVO TRANVÍA DE NORCROSS

A principios de este año, la ciudad recibió una subvención de la División de Turismo del Departamento de Desarrollo Económico de Georgia para comprar un tranvía eléctrico. Acaba de llegar, con su nueva envoltura, y aunque no podemos realizar viajes ahora mismo, estamos muy emocionados de poder presentarlo a la comunidad. El nuevo tranvía funciona con energía eléctrica (de conformidad con nuestras iniciativas ecológicas) y tiene calefacción, aire acondicionado y acceso para sillas de ruedas.



¡AHORA DESDE SU AUTO!

Cada sábado de este verano, usted puede recoger pedidos realizados en línea de los vendedores locales del mercado en el estacionamiento del City Hall de 9:00 a 11:00 a.m. Debe tener un pedido prepagado en línea para participar. Este es un evento exclusivamente del tipo “conduzca y recoja” para cumplir con la demanda de productos de manera segura y eficiente.

PEDIDOS

Haga su pedido semanal en línea desde las 9:00 a.m. del domingo hasta las 5:00 p.m. del jueves.
norcrosscommunitymarket.com

INFOMACIÓN DE PAGO

Pague en línea con tarjeta de crédito. El mercado comunitario de Norcross también acepta SNAP y duplica el poder de compra de alimentos calificados. Los compradores que tienen SNAP deben pagar en persona cuando lleguen a recoger el pedido de acuerdo con los requisitos del USDA. Póngase en contacto con norcrosscommunitymarket@gmail.com o llame al 404-229-7077 para obtener más información sobre SNAP.

CENSO DE 2020: ¡CUÉNTETE!

Responda ahora al Censo 2020 en línea, por teléfono o por correo. ¡Diez minutos de su tiempo influirán en los próximos DIEZ años! El censo es 100% seguro, sus datos están protegidos y son confidenciales. La ley federal protege sus respuestas, las cuales no pueden ser compartidas con las fuerzas del orden, agencias de inmigración o autoridades de vivienda. Obtener un recuento exacto de la población y demografía de Norcross es muy importante: cada persona que responde al Censo de 2020 ayuda a su comunidad a asegurar una porción justa de los más de \$675 mil millones de dólares en fondos federales para carreteras, escuelas, servicios de salud y más.

¡Por favor, ayúdenos a ayudarlo! Responda ahora en my2020census.gov.



RECOGIDA

Los consumidores recibirán instrucciones en la parte superior de sus facturas conforme a los lineamientos del CDC respecto a la recogida de productos.

MIRANDO HACIA EL FUTURO

El mercado en línea estará en vigor hasta que las circunstancias permitan lo contrario. Si bien no podemos disfrutar de los aspectos sociales del mercado comunitario de Norcross, queremos ofrecer una alternativa segura. La creación de la tienda en línea para la recogida desde su auto nos permite seguir ofreciendo un lugar para nuestra comunidad y las empresas locales para apoyarnos y proveer seguridad alimentaria.

MANTÉNGASE CONECTADO

Suscríbase al boletín del mercado comunitario de Norcross para no perderse de la información más reciente. bit.ly/3fPYdty

DE VUELTA A LA NORMALIDAD

A PARTIR DEL 1 DE JUNIO DE 2020

Aunque la orden para quedarse en casa que emitió el gobernador expiró el 30 de abril a las 11:59 p.m, eso no significa que la pandemia desapareció ni que podemos disminuir las precauciones de salud y seguridad. Estamos entrando a la primera fase del camino hacia la recuperación y la normalidad, pero esto no sucederá de la noche a la mañana. Suponiendo que el gobernador no emita más directrices, este es un esbozo de las acciones que la Ciudad de Norcross seguirá para reanudar las operaciones normales:

- **El Tribunal Municipal** permanecerá cerrado hasta el 1 de julio. Las sesiones del Tribunal comenzarán el 9 de junio, a las 9:00 a.m.
- **Las reuniones del Concejo Municipal** continuarán celebrándose virtualmente hasta después del 1 de julio.
- **Las audiencias públicas** se llevarán a cabo virtualmente de acuerdo con las directrices estatales hasta el 1 de julio.
- **Las instalaciones de la ciudad** permanecerán cerradas al público hasta el 1 de julio.
- **Los parques y baños de Norcross** permanecerán abiertos al público.
- **La reapertura de los parques infantiles** se evaluará el 1 de julio.
- **Los eventos de la ciudad** no se llevarán a cabo sino hasta después del 1 de agosto y, a partir de ese momento se evaluarán eventos futuros.

Nota importante:

Las condiciones se evalúan constantemente y estas fechas están sujetas a cambios. Se hará cumplir el distanciamiento social en todas las instalaciones/espacios de la ciudad, de conformidad con las recomendaciones de los CDC.

A medida que las empresas abran de nuevo y usted regrese a su lugar de trabajo, por favor recuerde permanecer alerta y seguir las recomendaciones de los CDC para impedir la propagación.



**LÁVESE LAS
MANOS**



**PRACTIQUE EL
DISTANCIAMIENTO SOCIAL**



**EVITE TOCARSE
LA CARA**



**CÚBRASE AL TOSER
O ESTORNUDAR**



150 Aniversario
RECUERDOS
¡YA A LA VENTA!



¡Las toallas de té conmemorativas ya están disponibles para celebrar el 150 Aniversario de Norcross! Ya sea para usar en la cocina o para enmarcar, esta toalla de 19" x 26" es un gran regalo por tan solo \$14.99. Las cantidades disponibles son limitadas, así que busque la suya hoy de A Taste of Britain, The Crossing, Carolee's, V.S.O.P. y el Mercado Comunitario de Norcross.

www.aplacetoimagine.com